



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

R

КОНФЕРЕНЦИЯ

Сороковая сессия

Рим, 3–8 июля 2017 года

Доклад об осуществлении программы на 2014–2015 годы

Выдержки из доклада о работе 154-й сессии Совета (30 мая – 3 июня 2016 года)

Доклад об осуществлении программы на 2014–2015 годы

6. Совет высоко оценил Доклад об осуществлении программы (ДОП) на 2014–2015 годы и отметил, что проводимые в ФАО с 2012 года преобразования позволили Организации добиться позитивных результатов при осуществлении Стратегической рамочной программы и Среднесрочного плана на 2014–2017 годы.

7. Совет:

- a) в целом выразил удовлетворение результатами осуществления программы работы на 2014–2015 годы и отметил важные политические достижения, направленные на решение проблемы голода, продовольственной безопасности и неполноценного питания;
- b) высоко оценил вклад ФАО в разработку глобальных мер политики, прежде всего в рамках второй Международной конференции по вопросам питания (МКП-2), Конференции Организации Объединенных Наций по изменению климата (КОС-21) и Соглашения о мерах государства порта по предупреждению, сдерживанию и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого промысла;
- c) высоко оценил успешные результаты проведения Международного года семейных фермерских хозяйств в 2014 году и Международного года почв в 2015 году и их взаимосвязь с проблематикой продовольственной безопасности;
- d) с удовлетворением отметил высокую долю результатов, достигнутых на страновом и региональном уровне, и призвал продолжить целенаправленную работу в рамках региональных инициатив;
- e) подчеркнул важность работы ФАО по проблематике изменения климата и по сбору статистических данных, необходимых для разработки продуманных мер политики, и поручил продолжать уделять внимание этим вопросам в текущем и будущем двухгодичном периоде;
- f) выразил удовлетворение достигнутыми в 2014–2015 годах результатами в области децентрализации и поручил продолжить данную работу в текущем двухгодичном периоде, а также включить ее в Программу работы и бюджет (ПРБ) на предстоящий период, в том числе в части, касающейся укрепления региональных и других децентрализованных отделений с учетом их потребностей и проблем;
- g) высоко оценил усилия по налаживанию и укреплению стратегических партнерских отношений с правительствами государств-членов, Организацией Объединенных

Для ознакомления с этим документом следует воспользоваться QR-кодом на этой странице; данная инициатива ФАО имеет целью минимизировать последствия ее деятельности для окружающей среды и сделать информационную работу более экологичной. С другими документами можно ознакомиться на сайте www.fao.org.



ms560

- Наций и другими межправительственными организациями, частным сектором, организациями гражданского общества и научными кругами, а также продолжение работы в этом направлении;
- h) выразил удовлетворение результатами повышения эффективности, включая изыскание возможностей, позволивших сэкономить 36,6 млн долл. США;
 - i) подчеркнул важность продолжения усилий по обеспечению сбалансированности в языковых службах;
 - j) высоко оценил работу ФАО в сфере статистики, отметив ее важность для принятия продуманных решений и достижения соответствующих целей в области устойчивого развития, а также вклад ФАО в согласование индикаторов для механизма мониторинга Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;
 - k) подчеркнул необходимость уделять должное внимание обеспечению справедливого представительства сотрудников, в том числе географического¹;
 - l) оценил позитивные изменения в гендерном балансе сотрудников ФАО, в особенности в штаб-квартире, и поручил обеспечить схожие результаты на уровне децентрализованных отделений; и
 - m) высоко оценил усовершенствованный новый формат доклада об осуществлении программы и поручил в следующем докладе об осуществлении программы скорректировать индикаторы целей, а также обеспечить его дальнейшее совершенствование в части, касающейся отражения итогов и результатов.
8. Относительно "сквозной" темы, касающейся гендерной проблематики, Совет:
- a) выразил удовлетворение результатами деятельности ФАО в рамках данной "сквозной" темы и поручил ФАО продолжать учитывать гендерную проблематику в своих программах и мероприятиях;
 - b) положительно оценил решение Генерального директора провести неофициальный семинар по гендерной проблематике в 2016 году и подготовить к данному семинару подробный документ о работе ФАО, связанной с гендерной проблематикой, и о достигнутых результатах.
9. Совет высоко оценил рост доверия и сотрудничества между Секретариатом и членами и выразил надежду на их дальнейшее укрепление.
10. Совет одобрил Доклад об осуществлении программы на 2014-2015 годы и рекомендовал представить его на утверждение Конференции в июле 2017 года.

¹ Резолюция 15/2003 Конференции "Методология справедливого географического распределения"